

Zeitschrift: Heimatschutz = Patrimoine
Herausgeber: Schweizer Heimatschutz
Band: 110 (2015)
Heft: 2: Zehn Jahre Ferien im Baudenkmal = Les dix ans de Vacances au coeur du patrimoine

Rubrik: Lea, Luc & Miro

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 02.04.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



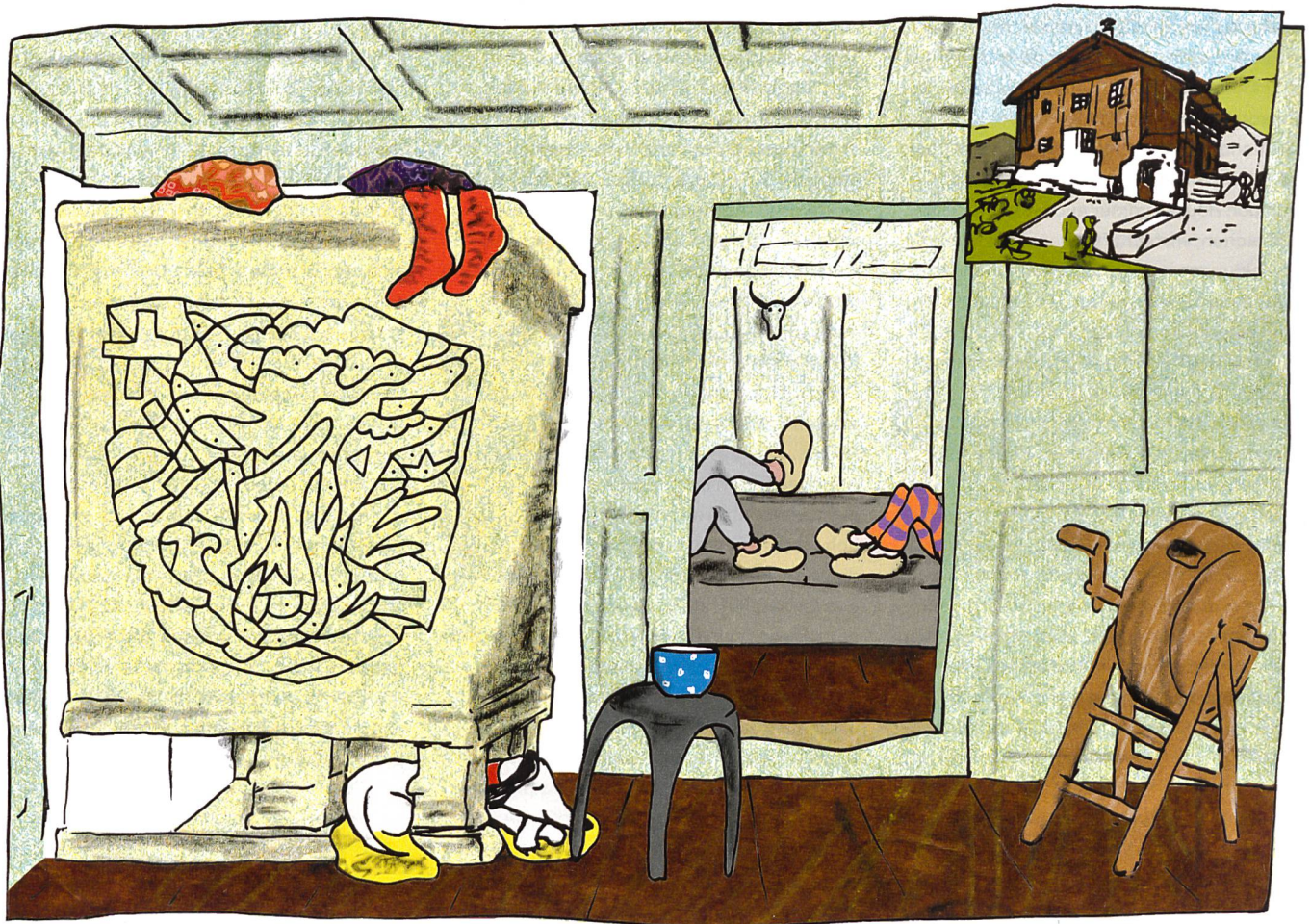
Ferien im Baudenkmal

Wie kocht man auf einem Herd, der mit Holz eingefeuert wird? Hast du deine Füsse schon einmal auf einer Ofenbank gewärmt? Ferien in alten, aussergewöhnlichen Häusern zu verbringen, ist ein Erlebnis! Es gibt einiges zu entdecken, denn die Spuren der ehemaligen Bewohner erzählen spannende Geschichten. Auch rund um die Baudenkmal lässt es sich spielen und du kannst mit deiner Familie die Natur geniessen.

Vacances au cœur du Patrimoine

Comment utilise-t-on une cuisinière à bois? T'es-tu déjà réchauffé les pieds sur la banquette d'un poêle? Passer des vacances dans une vieille maison pleine de cachet, c'est une vraie expérience! Il y a plein de choses à découvrir, car les traces laissées par les habitants d'autrefois racontent des histoires captivantes. On peut aussi jouer autour de la maison et profiter de la nature avec sa famille.

Konzept/Conception: Judith Schubiger, Gabi Beruter/ Illustration/Graphisme: Gabi Beruter



FELDER AUSMALEN UND GEWINNEN

Lea, Luc und Miro machen Ferien in einem Baudenkmal. Findest du heraus, in welchem Kanton es steht? Male auf dem Ofen die Felder mit Punkt aus. Hast du es herausgefunden? Dann sende uns die Antwortkarte (nebenan) bis zum 15. Juli 2015 zu. Vergiss nicht, dein Geburtsjahr und den Absender zu notieren. Unter allen richtigen Einsendungen verlosen wir einen Preis.

Beda Buchelt (6) aus Wald ZH ist Gewinner der Verlosung aus Heft 1/2015.

→ Alle bisherigen «Lea, Luc & Miro»-Seiten unter www.heimatschutz.ch/lealucmiro

COLORIE LES BONNES SURFACES ET GAGNE!

Lea, Luc et Miro passent des vacances dans une maison historique. Dans quel canton se trouve-t-elle? Pour le savoir, colorie sur le poêle les surfaces qui sont marquées par un point. Tu as trouvé? Alors envoie-nous le talon-réponse ci-contre jusqu'au 15 juillet 2015. N'oublie pas d'indiquer ton nom, ton adresse et ton année de naissance. Parmi les participant-e-s qui auront donné la bonne réponse, celui ou celle qui sera tiré-e au sort recevra un prix.

Le gagnant du tirage de l'édition 1/2015 est Beda Buchelt (6 ans), de Wald (ZH).

→ Toutes les pages «Lea, Luc & Miro» précédentes se trouvent sur www.patrimoineuisse.ch/lealucmiro.